

me. Jürgen Roth

Heizung Sanitär-Installation

Wir beraten Sie unverbindlich, kompetent und erstellen Ihnen ein individuelles Angebot nach Ihren Wünschen.



- Heizungsbau
- Heizungswartungen
- Sanitär-Installation
- Bädergestaltung
- Solaranlagen

KEINE ANFAHRTSKOSTEN

Ihr Heizungsmeister Jürgen Roth

Kalk- und Rostschutz sowie Vitalisierung vom Wasser

- Ohne Chemie
- Ohne Magnet
- Lebensverlängerung der Haushaltsgeräte, Wasserleitungen und Armaturen
- Hohe Energieeinsparung, besserer Wärmetransfer
- Ohne Strom
- Wartungsfrei



Gratis-Test!
für Haus-Besitzer ohne Kaufverpflichtung
20-jährige Garantie

Partner von:



Jetzt unverbindlich beraten lassen:
me. Jürgen Roth
Telefon: 06007 2860
Mobil: 0177 4045274
E-Mail: info@roth-rodheim.me
Junkergasse 9
61191 Rosbach/Rodheim

FACHGESCHÄFTE IN KARBEN

kompetente Beratung, Verkauf und Reparatur



- Fernseher & Hifi
- SAT-Anlagen & Kabelfernsehen
- Festnetz- & Mobilfunkverträge
- 06039 4769285 · spsat@web.de

Ihr Elektrofachgeschäft
elektro 2000
in Karben



06039 45674 · mail@elektro2000-karben.de

Rathausstraße 30 - 36 · 61184 Karben
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr · Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

Resignation oder positives Denken?

Die Tage werden immer kürzer, neblig-nasses Schmuddelwetter, alles drückt auf die Stimmung - das ist der „November-Blues“. Die Aussicht auf eine lange, triste Zeit - und der nicht mehr endende Sonnenschein in den letzten Monaten konnte nicht gespeichert werden. Dabei haben wir ihn noch vor uns, den Winter mit Eis und Schnee, falls er nicht wieder werden sollte wie letztes Jahr, wo Winter-Weihnachtliche Gefühle erzwungen werden mussten. Perspektivlosigkeit pur - egal wie. Oder? Es ist immer die Frage, was man aus den Gegebenheiten

macht. Resignation oder positives Denken - das sind die Alternativen. Wenden wir uns Letzterem zu. Trotz der Spätherbstzeit pulsiert unsere Region. Trotz der Energiepreise dürfen wir Spaß haben und trotz Corona sind wir recht weich gefallen. Ob im kulturellen und politischen Bereich oder im Bereich der Stadtentwicklung: Vom „Herbstblues“ ist hier nicht viel zu spüren. Machen wir es uns Zuhause schön, gemütlich und schmü-

cken weihnachtlich - und ein Spaziergang lässt den „November-Blues“ dahinwinden. Letztlich empfiehlt sich gerade jetzt der aufmerksame Blick in die Schaufenster des regionalen Handels. Tolle Angebote weisen auf die Vorweihnachtszeit hin und machen das Einkaufen zum Vergnügen. Lesen Sie in dieser Ausgabe mehr davon. In diesem Sinne viel Spaß bei der Lektüre wünscht Ihnen Ihr Karben aktuell!

Highlights in dieser Ausgabe:

- Horoskop ... S. 2
- Eissporthalle Gewinnspiel ... S. 8
- Zuhause gesucht ... S. 4
- Blaulichtcke ... S. 9
- Sternecke ... S. 7
- Veranstaltungskalender ... S. 11

Stadtbücherei

Bücherflohmarkt

Am Samstag, den 26. November, findet in der Karbener Stadtbücherei ein Bücherflohmarkt statt. Von 10 bis 18 Uhr können im Rahmen des Adventsmarktes in der Neuen Mitte Bücher und andere Medien zu günstigen Preisen in der Stadtbücherei gekauft werden. Für weiteres weihnachtliches Flair sorgt alkoholfreier Punsch, der in der Stadt-

bücherei ausgeschenkt wird. Natürlich können an diesem Tag auch die Bücher aus dem normalen Bestand der Stadtbücherei ausgeliehen werden. Und auch für Kinder wird etwas geboten: Um 14.30 Uhr wird ein Bilderbuchkino zum Thema „Weihnachten“ für Kinder ab 3 Jahren vorgeführt. Eine Anmeldung für die Vorführung ist nicht notwendig.

MESSER X ART
Ihr Schärfservice jetzt immer Vorort
Wir schärfen für Sie:
Messer, Scheren, Stemmeisen, Äxte, Gartengeräte, Kapp- und Kreissägeblätter
Besuchen Sie uns in unserem Ladengeschäft
Michael Reisinger · Rathausstraße 39 · 61184 Karben
Telefon 06039-931232 Mobil 0172-2704173
www.messerart.de

MR Bodenbeläge
Parkett und Bodenbeläge aus Meisterhand
Beratung · Verkauf · Lieferung · Verlegung
Besuchen Sie unsere Musterausstellung
Michael Reisinger · Rathausstraße 39 · 61184 Karben
Telefon 06039-931232 Mobil 0172-2704173
www.mrbodenbelaege.de

BAR ANKAUF
Zu wertvoll um im Schrank zu liegen!

Wir kaufen Pelze, Porzellan, Teppiche, Silberbestecke (auch 90/100), Armband-/Taschenuhren, Modeschmuck, Goldschmuck jeglicher Art, Bernstein, Musikinstrumente, Briefmarken, Krokotaschen, antike Möbel, Perlen, Näh-/Schreibmaschinen!

Faire Abwicklung mit ihrem Vertrauenspartner, der Firma Main-Gold. Bitte rufen Sie uns zwecks Terminvereinbarung für eine kostenlose Begutachtung an.

06181 9885552

Bautenschutz Rhein-Main

- Fassadenreinigung
- Pflasterreinigung
- Dachreinigung
- Service rund um Haus & Hof

Kontaktieren Sie uns und vereinbaren Sie einen kostenlosen unverbindlichen Beratungstermin vor Ort. Gerne machen wir Ihnen dann ein individuelles Angebot.

06181 969 89 65 · 0163 206 71 71
www.bautenschutz-rheinmain.de

Turngemeinde Groß-Karben 1891 e.V.**Pizza und Ehrennadel****Anerkennung für Deutsche Ringtennis-Meistertitel**

„Einen gemütlichen Pizza-Abend“, war das einhellige Votum der Aktiven der Ringtennisabteilung, als sie vom Vorstand der TG Groß-Karben gefragt wurden, womit man sie für ihre Erfolge bei den Deutschen Ringtennismeisterschaften 2022 zusätzlich belohnen könne. Denn die Ehrenordnung der TG Groß-Karben sieht vor, dass errungene Meistertitel auf nationaler oder internationaler Ebene mit silbernen bzw. goldenen Ehrennadeln ausgezeichnet werden sollen. Für den Vorstand bedeutete das, die Trägerinnen und Träger der elf Meistertitel mit silbernen Ehrennadeln zu würdigen. Eine



Die Meister: Hinten v.l.: Lavina Braum, Lukas Bender, Carl Seeliscj, Ben Hladijk, Vorne v.l.: Adem Winnemöller, Hannah Raschke, Henrike Jansen, Laura Theis. Die Spielerin Henrike Jansen errang Titel in verschiedenen Klassen.

Aufgabe, der Martin Menn, 1. Vorsitzender der TG Groß-Karben, am 21.10.2022 im

Vereinsheim gerne nachkam, wie er sagte. „Denn wann hat man in seinem Leben schon einmal die Gelegenheit, einer Deutschen Meisterin oder einem Deutschen Meister die Hand zu geben.“ Am Freitagabend konnte er dieses Gefühl gleich elfmal genießen. Gleichzeitig bedankte sich der Vorstand bei der Abteilungsleitung wie dem erfolgreichen Trainerteam für das seit Jahren unermüdlich hohe Engagement.

Ein Einsatz, der dieses Jahr besondere Früchte trägt. Denn neben den Erfolgen in München, verzeichnet die Abteilung einen überdurchschnittlich hohen Zuwachs an Mitgliedern. Sie braucht deshalb dringend weitere Trainingskapazitäten und erhielt von Seiten des Vorstandes das Versprechen, sich mit Nachdruck für die Verwirklichung der geplanten neuen Halle einzusetzen.

Emmerich
Pietät seit 1852

*Im Trauerfall
jederzeit für Sie da!*
06039 3431

In familiärer Atmosphäre beraten wir Sie gerne in allen Fragen rund um die Bestattung Ihrer geliebten Angehörigen.

Eine pietätvolle und vertrauliche Organisation der Beisetzung sowie eine würdevolle Begleitung sind für uns maßgeblich.

www.pietat-karben.de

61184 Karben • Haingasse 28
Tel.: 06039 3431 • Fax: 06039 41580
E-Mail: pietaet-emmerich@t-online.de

FENSTER
Kunststofffenster
Holzfenster
Haustüren
Rollladen
Einbruchschutz

SCHENK

SCHREINERWERKSTÄTTE
FENSTERTECHNIK GMBH

Tel. 06101 3061 • Fax 06101 33312
www.schenk-gmbh.de
61138 Niederdorfelden, Saalburgstr. 5

INNENAUSBAU
Einbauschränke
Innentüren
Trennwände
in Holz
Reparaturen
Laminatböden

FOCUS
EMPFEHLUNG
2022
ZAHNARZT
WETTERAUKEIS
FOCUS.WETTERAU.DE

FAZ-INSTITUT
Deutschlands
beste Ärzte
Basis: Analyse von Online-Patientenbewertungen
09 | 2019
www.faz.net/beste-Aerzte

Zahnteam Wetterau

Am Kalkofen 8
61206 Wöllstadt
Tel: 06034-71 81
Fax: 06034-90 65 72
E-Mail: info@zahntw.de
www.zahnteam-wetterau.de



**Ihre
EXPERTEN für
Zahnimplantate**

Sitzungstermine 2023

Weiberfassenacht Karben 1973 e.V.

20.01.2023 Freitag	geplant nach Bedarf
21.01.2023 Samstag	geplant nach Bedarf
27.01.2023 Freitag	Tel.: 0175/1828501
28.01.2023 Samstag	Tel.: 0173/5770466
03.02.2023 Freitag	geplant nach Bedarf
04.02.2023 Samstag	Tel.: 06187/25842
10.02.2023 Freitag	Tel.: 0170/4001865
11.02.2023 Samstag	Tel.: 06187/27373
16.02.2023 Donnerstag	Tel.: 0163/7691142

16€/Karte

Die Horoskop-Ecke



STEINBOCK

(22.12.-20.01.)

Bleiben Sie beharrlich, aber dennoch kompromissbereit. Dann können Sie Ihre ohnehin schon guten beruflichen Chancen noch einmal steigern.



WASSERMANN

(21.01.-19.02.)

Überwiegend positive Wochen stehen Ihnen bevor. Sicher ein Ausgleich dafür, dass in letzter Zeit nicht alles glatt über die Bühne gegangen ist.



FISCHE

(20.02.-20.03.)

Schrauben Sie Ihre Erwartungen nicht zu hoch. Es droht massiver Ärger am Arbeitsplatz. Private Interessen müssen leider zurückgestellt werden.



WIDDER

(21.03.-20.04.)

Am Arbeitsplatz sind Sie mit Fachwissen und Zuverlässigkeit ganz groß im Kommen. Ist es nicht ein gutes Gefühl, alles voll im Griff zu haben?



STIER

(21.04.-20.05.)

Kurieren Sie eine Erkältung unbedingt aus. Etwas Schlaf außer der Reihe tut Ihnen auch gut. Gönnen Sie sich diesen Luxus ruhig mal ab und zu.



ZWILLINGE

(21.05.-21.06.)

Das für unmöglich gehaltene trifft jetzt ein. Ihre Freude darüber ist verständlich, sollte Sie aber nicht von der notwendigen Arbeit ablenken.



KREBS

(22.06.-22.07.)

Sie haben große Kraftreserven und können ungewöhnliche Freizeitaktionen in Angriff nehmen. Schön, dass sich Ihre Freunde mitreißen lassen.



LÖWE

(23.07.-23.08.)

Das Einhalten einer Verpflichtung dürfte sich als schwieriger erweisen, als Sie es eingeschätzt hatten. Behalten Sie trotzdem guten Mut.



JUNGFRAU

(24.08.-23.09.)

Bieten Sie keine Hilfe an, wenn Sie wissen, dass Sie Ihr Angebot nicht halten werden. Eine ehrliche Absage ist besser als leere Versprechen.



WAAGE

(24.09.-23.10.)

Lassen Sie sich nicht so lange bitten. Sie wissen doch genau, wie sehr man Ihr kreatives Denken für die Bewältigung der Schwierigkeiten benötigt.



SKORPION

(24.10.-22.11.)

Wer austellt, der muss auch einstecken können. Sie müssen jetzt Ruhe bewahren und dürfen keinesfalls Panik- oder Fluchtreaktionen zeigen!



SCHÜTZE

(23.11.-21.12.)

Sie haben einige Verpflichtungen schleifen lassen. Jetzt müssen Sie ein kräftezehrendes Aufholprogramm starten, um den Anschluss nicht zu verpassen!

**Friedrichsdorfer
Kulturzeit**

Tickets

Tel.: 06172 731-1296
stadtverwaltung@friedrichsdorf.de
www.friedrichsdorf.de



Ulrike Kriener & Georg Weber

„Alte Liebe“ - szenische Lesung des
Romans von Elke Heidenreich
und Bernd Schroeder

© Elke Heidenreich, Bernd Schroeder: Alte Liebe
© Verlag der Autoren, 60329 Frankfurt a.M.

Do, 17.11.2022 | 20.00 Uhr

Forum Friedrichsdorf
Eintritt: 26 Euro | erm. 23 Euro
www.ulrikekriener.de



Cara

Celtic Folk Music - Grounded

So, 27.11.2022 | 19.00 Uhr

Forum Friedrichsdorf
Vorverkauf: 18 Euro | erm. 16 Euro
Abendkasse: 20 Euro | erm. 18 Euro
www.cara-music.com

Stadt Karben und Gewerbeverein

Karbener Einzelhandel fördern

mit gemeinsamen neuen Einkaufsgutscheinen



Gewerbevereinsvorsitzender Barowski und Bürgermeister Rahn

Mit einem einzigen Gutschein in allen Geschäften, Restaurants und bei allen Dienstleistungsbetrieben in Karben einkaufen können: Dieses besondere Angebot ist ab sofort Dank des neuen „Karbon Gutscheins“ ganz einfach möglich. Gemeinsam mit dem Karbener Gewerbeverein möchte die Stadt Karben so den Einzelhandel vor Ort unterstützen und für das vielfältige Shopping-Angebot vor der eigenen Haustür werben. Ganz nebenbei ist so eine ideale Idee entstanden, für alle, die noch ein Weihnachtsgeschenk suchen. Der neue Karben-Gutschein ist die Weiterentwicklung der Geschenkgutscheine für Karbens Online-Marktplatz www.karben24.de sowie der bisherigen Gewerbevereins-Gutscheine und wird diese ab sofort ersetzen. Alle bisher in Umlauf gebrachten alten Gutscheine bleiben selbstverständlich gültig und können weiterhin in den entsprechenden Geschäften eingelöst werden. Mit dem neuen Gutschein werden den Bürgerinnen und Bürgern nun allerdings noch mehr Einkaufs-

möglichkeiten geboten. „Unser neuer Einkaufsgutschein kann in allen Geschäften und Betrieben in Karben eingelöst werden“, erklärt Bürgermeister Guido Rahn. Die Teilnahme am Gutschein-System ist für die Geschäfte jedoch freiwillig: „Es hat allerdings nur Vorteile, daran teilzunehmen“, macht der Gewerbevereins-Vorsitzende Mike Barowski deutlich. Denn die Gutscheine werden nicht nur zukünftig bei Gewinnspielen oder Gewinnaktionen der Stadt und des Gewerbevereins verlost, auch Jubilare erhalten zukünftig von der Stadt einen neuen Karben-Gutschein geschenkt.

Für Ladenbesitzer funktioniert der Gutschein fast so einfach wie Bargeld: „Wenn Sie einen Karben-Gutschein angenommen haben, können Sie diesen ganz unbürokratisch beim Gewerbeverein einlösen und erhalten so ihr Geld. Es gibt also eigentlich keinen Grund, die Gutscheine nicht anzunehmen“, betont Barowski. Für die Stadt ist es indes eine willkommene Möglichkeit den Karbener Einzelhandel weiter zu unterstützen. „Mit dem Karbener Online-Marktplatz konnten wir in der Corona-Krise, in der viele Menschen Angst hatten in einen Laden zu gehen, eine praktische Möglichkeit zum lokalen Online-Shopping bieten. Der Online-Marktplatz, wird natürlich auch weiterhin für alle Geschäfte, die darauf gerne

ihr Angebot präsentieren, zur Verfügung stehen. Doch in einer Stadt wie Karben, gehen die Menschen auch gerne selbst in die Läden. Mit dem neuen Gutschein laden wir sie alle dazu ein, das vielfältige Gewerbeangebot in Karben nochmal neu zu entdecken“, erklärt der Bürgermeister. Die Gutscheine gibt es ab sofort in den Werten 5, 10, 20 und 50 Euro. Die Gutscheine können am Empfang des Rathauses, bei Sie-und-Er-Mode in der neuen Mitte sowie direkt beim Gewerbeverein erworben werden. Über einen QR-Code auf der Rückseite der Gutscheine, sind weitere Informationen zum Gutschein-System auf der Webseite gewerbeverein-karben.de/gutscheine abrufbar.

**Il Buon Palato
Al Rafa**
Spanische und italienische Feinkost

Essen ist ein Bedürfnis, Genießen eine Kunst (F. La Rochefoucauld)

Il Buon Palato
Feinkost mit spanischen und italienischen
Lebensmitteln & Bistronomie
im Herzen von Bad Vilbel

Öffnungszeiten*:
Mo-Fr: 09:30 - 18:30 Uhr
Sa: 09:00 - 16:00 Uhr
*die Küche schließt ca. 45 Min. vor Geschäftsschluss

Frankfurter Straße 47-51
61118 Bad Vilbel
06101-9819999
www.il-buon-palato.de · info@il-buon-palato.de

Fassadengestaltung
Trockenbau & Akustik
Malen & Verputzen

Hotz+Demuth GmbH
Bornwiesenweg 10 · 61130 Nidderau
Telefon 06187 92530 · Web hotzunddemuth.de

H+D Hotz+Demuth
BAUDEKORATION UND GERÜSTBAU

Alias Winterprinzenapfel

Obstbaumpflanzaktion - Friedberger Bohnapfel Apfel des Jahres 2022



„Baumpflanzaktion Friedberger Bohnapfel“ v.l. Eckhard Neitzel, Werner Nussbaum und Uwe Steib Foto: Michael Neitzel

Die IG Streuobst e.V. hat in Zusammenarbeit mit dem Pomologen-Verein Hessen und des BUND Kreisverband Wetterau die Pflanzung der „Hessische Lokalsorte 2022 – Friedberger Bohnapfel“ vorgenommen. Am 5. November trafen sich Mitglieder der Vereine und Interessierte zur Pflanzaktion auf einer Streuobstwiese der IG Streuobst in Karben. Bei trockenem aber kühlem Wetter begrüßte Uwe Steib (stellvertretender Vorstand des BUND KV Wetterau) zusammen mit Eckhard

Neitzel (stellvertretender Vorstand der IG Streuobst) die Gäste. Anschließend erklärte Werner Nussbaum (Sprecher des Pomologen-Vereins Hessen) einiges über den Friedberger Bohnapfel alias Winterprinzenapfel, der die 20. „Hessische Lokalsorte des Jahres 2022“ ist und vertritt die hessischen Apfelsorten entsprechend überregional. „Wahrscheinlich ist die Sorte in der Wetterau entstanden, da sie nicht mit dem in Norddeutschland beheimateten Winterprinzenapfel (Engel-

brecht, 1889) identisch ist“, so Werner Nussbaum. Zumindest wurde der Friedberger Bohnapfel 1908 vom damaligen Deutschen Pomologen-Verein für das Großherzogtum Hessen empfohlen. Auch in den Obstsortimenten für die Provinzen Oberhessen (1911) und Starkenburg (1915) wird dieser Apfel als Lokal- und Wirtschaftssorte u.a. für den Bezirk Friedberg genannt.

Inzwischen hat sich die Sorte unter diesem und auch fälschlich unter dem Synonym Winterprinzenapfel in ganz Süddeutschland verbreitet. Es handelt sich um eine äußerst vitale und wüchsige Streuobstsorte, die schon früher als „Massenträger für Mostzwecke“ bezeichnet und empfohlen wurde. Die Lokalsorte 2022 wurde am 16. Oktober 2021 in Kooperation mit den Staatlichen Schlössern und Gärten Hessen in Bad Homburg offiziell vorgestellt.

Nach kurzer Erklärung wie die Bäume am besten gesetzt werden sollten, kam nun das Pflanzen des Apfelbaumes mit tatkräftiger Unterstützung von Uwe Steib und Werner Nussbaum. Der Friedberger Bohnapfel als Hochstamm kam in das vorher in der Streuobstwiese der IG Streuobst angelegte Loch und es wurde auch etwas Kompost beigegeben. Nach der Pflanzaktion erklärte Werner Nussbaum: „Der Apfel des Jahres 2023 ist die Bischofsmütze“. Anschließend konnten die Gäste und Mitglieder der Vereine den Apfel des Jahres 2022 Friedberger Bohnapfel und den Apfel des Jahres 2023 Bischofsmütze probieren.

Zuhause gesucht



Rufo

Der zweijährige Rufo ist ein temperamentvoller Schäferhundmischling, der sich liebend gerne seinen eigenen Menschen anschließen würde. Er stammt ursprünglich vom Tierschutzverein ANAA in Spanien und kann seine Windhundverwandtschaft nicht leugnen. Im Tierheim ist er sehr aufgeregt, kommt aber, inspiriert durch seine Freunde, auch mal zur Ruhe. Wenn man ihm dabei hilft, kann er sich recht gut konzentrieren und lernen. Rufo ist ein aufgeregter Hund, der sich nach Menschen sehnt, die ihn annehmen und ihm Halt geben. Größere Kinder könnte man ausprobieren, wenn sie wohl erzogen sowie respektvoll sind und sich im Griff haben, Katzen gehen auf gar keinen Fall. Im Tierheim ist sein bester Kumpel ein unkomplizierter freundlicher Rüde; auch im neuen Heim können wir uns Rufo als Zweithund vorstellen, wenn der Ersthund gut in der Spur ist und die Sympathie stimmt. Wenn man sich ganz in Ruhe mit Rufo beschäftigt, fährt er selbst ebenso runter und kann konzentriert mit dem Menschen kooperieren. Ein Stadtbewohner wird der Gute nicht werden, dafür ist er zu empfänglich für viele Reize und sein Nervenkostüm nicht belastbar genug. Rufo ist alles in allem ein lieber Kerl, der einfach jemanden sucht, der ihm hilft, im Leben anzukommen.



Gismo

Der 20-jährige Gismo kam in einem schlimmen Zustand ins Tierheim, nachdem sein Besitzer verstorben ist. Er war viel zu dünn und musste dementsprechend gepäppelt werden. Seine Ohren und auch seine Augen werden zurzeit behandelt. Er sucht ein ruhiges Zuhause in reiner Wohnungshaltung, an dem er die Zeit bekommt, die er braucht, bis er seinen Menschen kennt. Er ist ein sehr verschmuster Kater, hält sich aber bei Fremden erst einmal zurück. Gismo wird in reine Wohnungshaltung vermittelt.



William & Kate

Die dreijährigen Kaninchen William und Kate sind zwei sehr neugierige und liebe Kaninchen, die nicht getrennt werden möchten. Die Beiden suchen ein neues Zuhause in der Innenhaltung, ab Sommer auch gerne in der Außenhaltung.

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an:

Bund gegen Missbrauch der Tiere e. V., Tierheim Elisabethenhof, Siedlerstraße 2 in 61203 Reichelsheim Tel.: 06035 - 96110 oder Email an th-elisabethenhof@bmt-tierschutz.de, www.tierheim-elisabethenhof.bmtev.de

Anzeigeninfos ☎ 06187 9946-199
redaktion@monatsjournal.de www.Monatsjournal.de

Neue Dusche in 2 Tagen! nur vom Spezialisten für Ihre Dusch- und Badsanierung

Vorher



Nachher



- Fugenlos
- Schnell
- Sauber

Wir bauen auch Ihre Wellness-Oase!

Schicken Sie uns Fotos und einen Grundriss vom Bad zu und wir erstellen Ihnen kostenlos und unverbindlich ein Angebot!
info@bad-heizung-vida.de

Oder anrufen und einen Termin vereinbaren. Gerne erfolgt die Beratung auch bei Ihnen zu Hause.
Tel.: 06003 - 76 77

me. Torsten Vida GmbH
Dieselstr. 22 | 61191 Rosbach
www.bad-heizung-vida.de



www.duschking.de

Gebäudereinigung & Hausmeisterservice
Meis

Rasen mähen · Gehwegreinigung · Heckenschnitt
kleine Reparaturen · Grabpflege · Treppenhausreinigung
Entsorgung · Instandhaltung · Service rund ums Haus

0176 95656611 • infomeis@t-online.de
Putzen nach Hausfrauenart



Bürgermeister Hahn und Rahm im MüZe

Seit nun über 30 Jahren leistet das Mütter- und Familien-Zentrum (MüZe) in Burg-Gräfenrode eine wertvolle Arbeit für Familien in Karben. Dieser Einsatz an den Mitbürgerinnen und Mitbürgern bleibt auch in den Nachbarkommunen nicht unbemerkt und so konnte das MüZe-Team um die Vorsitzende Gabriele Ratazzi-Stoll und Michaela Eichwede jüngst den Niddataler Bürgermeister Michael Hahn in den Roggau-Räumlichkeiten begrüßen. Dort informierte sich Hahn über die umfangreiche Arbeit des MüZe und schuf mit seinem Karbener Amtskollegen die Grundlagen für eine interkommunale Zusammenarbeit. Das MüZe bietet längst nicht nur Angebote für die ganz Kleinen an. Neben dem Babytreff

und dem Mini-Kindergarten gibt es ein breitgefächertes Kursangebot für Jung und Alt. Denn das MüZe ist für alle Generationen da. Herz des Mehrgenerationenhauses ist der MüZe-Treff „Alte Schule“ in Burg Gräfenrode. Dieser steht der Allgemeinheit montags bis freitags von 9 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr als Begegnungsstätte offen. „Hier kann man in zwangloser Atmosphäre andere Menschen treffen, sich austauschen, neue Kontakte knüpfen oder gemeinsam aktiv sein, z.B. bei den offenen Eltern-Kind-Treffen, beim Strickkränzchen oder im Reparatur-Café“, so die Vorsitzende Frau Ratazzi Stoll. Frau Oksana Ebert führte durch den Mini-Kindergarten. Dieser verfügt über zwei

Das E-Auto mit der Kraft der Sonne laden

Eine weitgehend solare E-Mobilität kann die Emissionen beinahe auf null bringen



Eine intelligente Kombination aus Photovoltaikanlage, Speicher und Wallbox sorgt dafür, dass das E-Auto beinahe komplett aus der Kraft der Sonne geladen werden kann. Foto: dj-d-k/E3/DC

(dj-d-k). Mit dem Einstieg in die E-Mobilität ist für viele Käuferinnen und Käufer von E-Autos der Wunsch verbunden, eigenen Solarstrom zum Laden des Fahrzeugs verwenden zu können. Denn wer solchen Strom nutzt, bringt das ohnehin abgasfreie Fahren auch in der indirekten Emission praktisch auf null.

Kombination aus einem intelligenten E3/DC-Speichersystem – dem Hauskraftwerk – und einer speziellen Wallbox. Damit lässt sich der Eigenverbrauch des selbst erzeugten Solarstroms erhöhen und der CO₂-Ausstoß des Autos auf ein Minimum senken. Mehr Infos gibt es unter www.e3dc.com.

MüZe - Mütter- und FamilienZentrum Karben e.V. Ein Gewinn für Karben und Niddatal

Gruppen mit je 12 Kindern ab ca. 18 Monaten bis zum Eintritt in den Kindergarten. Die Bärengruppe trifft sich montags, mittwochs und freitags, die Tigergruppe dienstags und donnerstags jeweils von 9 bis 12 Uhr.

Den Besuch seines Amtskollegen ließ sich natürlich auch Karbens Bürgermeister Guido Rahm nicht entgehen. Dieser hatte mehr als nur lobende Worte für das MüZe-Team parat und brachte darüber hinaus auch gleich ein paar Informationen zum geplanten Neubau mit. Gemeinsam mit dem ASB und dem MüZe plant die Stadt momentan einen Neubau, damit das Angebot rund um das Mütter- und Familien-Zentrum noch umfangreicher werden kann. Das Modellprojekt sieht vor, die vielen Angebote des MüZe mit einer Senioren-Tagespflege unter der Leitung des ASB zu kombinieren. Das neue Gebäude soll zukünftig all das mit einer ausgebauten

naher zu bringen. „Das MüZe ist eine Bereicherung für Karben und auch für Niddatal. Wir freuen uns auf diese interkommunale Zusammenarbeit“, lobt Bürgermeister Hahn und Amtskollege Rahm ergänzt: „Wir danken dem MüZe-Team für seinen unermüdlichen

Einsatz, durch den eine Einrichtung entstanden ist, die ihresgleichen sucht. Mit einem zeitgemäßen Neubau soll das MüZe in Zukunft noch mehr leisten können und dank der Kooperation mit dem ASB, in einem Modellprojekt, in die Region hinausstrahlen.“

Schöne Schattenseiten

- Markisen
- Terrassendächer
- Rollladen
- Fenster
- Türen
- Insektenschutz
- Plissee s
- Jalousien
- Elektrische Antriebe
- Sicherheitstechnik (Abus)

Autorisierter PREMIUM PARTNER:



Bartsch & Hieber GbR
Friedberger Straße 80a
61130 Nidderau
Tel: 06187-922398 · Fax: -922587
www.markisenprofi.com



Dolezal Maler- und Lackiermeister

Baudekoration GmbH & Co. KG

- Anstrich-, Tapezier- und Lackierarbeiten
- Innen- und Aussenputz
- Dach- und Trockenausbau
- Gerüstbau
- Vollwärmeschutz

www.baudekoration-dolezal.de

Marie-Curie-Straße 10 - 61194 Niddatal
Auf der Kaut 8 - 61206 Wöllstadt
Tel: 06034/61 78 - Mobil 0177/7010114



TAG & NACHT FÜR SIE ERREICHBAR

Mobil 0157 73639246
Tel. 06034 / 9397105

IHR BESTATTER IN DER REGION

GEMEINSAM DEN LETZTEN WEG BEGLEITEN

- Erd-, Feuer-, See- und Waldbestattungen
- Überführungen
- Übernahme aller Formalitäten
- Gesamtorganisation
- Bestattungsvorsorge

Wartweg 1 kontakt@bestattungshaus-heller.de
61206 Wöllstadt www.bestattungshaus-heller.de

Literaturforum Karben e.V. Schreibende Wetterau

Das Literaturforum Karben hatte regionale Autorinnen und Autoren eingeladen, die Besucher erlebten einen vielgestaltigen und Einblicke ins literarische Schaffen gewährenden Abend.



Der erste Vorsitzende Dieter Körber begrüßte die Besucher, die literarischen Gäste und die Musikkünstlerin Elke Lange-Helfrich. Dieter Körber, der auch den Abend organisiert und gestaltet hatte, übernahm die Moderation und führte ins Programm ein. Er wies daraufhin, dass seit nunmehr über zehn Jahren das Literaturforum Karben Autorinnen und Autoren jenseits des etablierten Kanons ein Forum bietet, zum Vorstellen ihrer Werke. Denn so eine Bühne für Wortkünstler schafft einen regen Austausch zwischen Schreibenden und Lesenden. Die eingeladenen Autorinnen und Autoren zeigen, dass im Schatten der etablierten Literatur durchaus Beachtenswertes entsteht und gelingt. Mit den Klängen von Caravan von Duke Ellington gespielt von Elke Lange-Helfrich beginnt das Programm des Abends. Der erste Gast, Bernhard Bauser, Gründer des literarischen Salons „Skriptorium Seligenstadt“ trägt Gedichte und Spoken Word vor, teilweise aus seinem Buch „tätowiertes Herz“ von 2019, vor allem aber neuere Texte. Die klare Sprache der mo-

dernen Lyrik überzeugt die Besucher und belohnt Bauser mit kräftigem Applaus. Luise Link setzt das Programm fort. Sie liest aus *Mondia* oder *Die Verschwörung der Gleichen*, einem Zukunftsroman. Über *Omas* bietet ein weiteres Büchlein Wissenswertes und Amüsantes. Die Autorin betont, dass ihre eigenen Oma-Erfahrungen ihr beim Schreiben die Hand geführt haben. Frau Lange-Helfrich erfreut mit „The Lady is a Tramp“ ein Lied aus dem Musical „Babes in Arms“ von Richard Rodgers und Lorenz Hart. Das Lied war als Parodie gedacht, auf die New Yorker High Society und ihre strenge Etikette. In den 1950er Jahren hat es sich zu einem Jazzstandard entwickelt. Nach den Klängen übernimmt Robert Axt, Mitgründer des Literaturforums, den nächsten Part und trägt unter der Überschrift „italienisches“ Gedichte aus seiner Sammlung vor. Das sind Inspirationen von seinen diversen Reisen. Andrea Becker von den „Mörderischen Schwestern“ einem Verbund von Kriminalautorinnen, entführt die Besucher in die Welt der Krimis. Sie liest aus „Lieb-

lings-Opfer“, einem Cosy-Krimi bei dem gelacht werden darf, aber auch die Spannung nicht zu kurz kommt. Das Ermittler-Duo Mathilda und Sam soll in einer Nobel-Kurklinik ermitteln. Es ist ein Krimi und bietet trotz einiger Einblendungen Spannung pur. Nach weiteren berührenden Klängen, die Frau Lange-Helfrich dem Saxophon entlockt, setzt Rosie Cordsen-Enslin eine Mitbegründerin des Literaturforums Karben die literarischen Lesungen fort. Sie liest ihre Kurzgeschichte „Zwischenspiel mit Möwen“. Es sind Beobachtungen, die sie, während eines Urlaubs an einer nordischen Küste gemacht hat. Die Möwen sind die Hauptakteure.

Jennifer Petsch, beschreibt in ihrem Buch, „Ich bin Singele! Und du? – Für Vergebene verboten“, die Probleme eines unfreiwilligen Singledaseins. Auf die Schwierigkeiten einen passenden Mann kennen zu lernen geht sie mit Humor ein. Der Autor Peter Jabulowsky vom „Skriptorium Seligenstadt“ hat seine Geschichten in der Gegenwart angesiedelt. Sie handeln von Beziehungen zwischen Menschen im privaten Bereich sowie im Geschäftsleben. Er zitiert aus seinem Roman „Lena - zwischen Liebe und Intrige“ einen Text über einen intriganten Vorgesetzten und dann einen Text über die Sehnsucht nach Liebe.

Nach den diversen Musikeinlagen mit den Klängen des Saxophons lässt Frau Lange-Helfrich das Programm mit „How high the moon“ ausklingen. Dieter Körber verabschiedet die literarischen und musikalischen Künstler und die Besucher mit Dank. Die sichtlich zufriedenen Besucher spenden reichlich Applaus.

DRK Ortsvereinigung Karben Neuer Vorstand gewählt

Mitgliederversammlung des Ortsvereins



Der neue Vorstand des DRK Karben: v.l. Schriftführer Dennis Smith, Vorsitzende Angelika Winter, JRK-Leiterin und Kassiererin Anika Führer, Stellv. Vorsitzende Katharina Gräf und Bereitschaftsleiter Marco Wieja

Dieser Tage lud die Ortsvereinigung Karben des Deutschen Roten Kreuzes zu ihrer jährlichen Mitgliederversammlung ein. Wie die stellvertretende Vorsitzende Liane Kötter berichtete, liegt ein schwieriges Jahr hinter den Karbener Rotkreuzlern. Durch die Corona Pandemie wurden der Übungsbetrieb und die Ausbildung stark eingeschränkt. Dienstabende wurden lange Zeit nur online abgehalten. Jedoch konnte man im Laufe des Jahres wieder damit beginnen, Veranstaltungen in Präsenz durchzuführen.

Bereitschaftsleiter Marco Wieja berichtete, dass 2021 ein Jahr mit vielen Einsätzen gewesen ist. Unter anderem wurde man im Januar im Rahmen des Katastrophenschutzes nach Büdingen alarmiert, um dort eine Notunterkunft für Betroffene des Hochwassers zu errichten. Auch in Karben waren die Rotkreuzler mehrfach im Einsatz, um die Kameraden der Feuerwehr nach Starkregen zu unterstützen. Ende November war man ebenfalls noch einmal in Friedberg zu einer Bombenentschärfung mit dem Betreuungszug im Einsatz.

Auch die beliebte 24 Stunden-Übung konnte 2021 nach drei Jahren wieder durchgeführt werden. Die ehrenamtlichen Kräfte waren hierfür 24 Stunden in der Unterkunft bereit, um den Ernstfall zu proben. Zu theoretischem Unterricht kamen auch praktische Übungen, so beispielsweise ein angenommener Massenansturm von Verletzten am Bürgerzentrum Karben. Bei Blutspenden kam man im

Jahr 2021 bei sechs Spenden auf 706 Spenden. Ein zeitlicher Aufwand für die Ehrenamtlichen von alleine knapp 275 Stunden.

Auch das Jugendrotkreuz musste seine Aktivitäten 2021 sehr einschränken, berichtete Jugendrotkreuz-Gruppenleiterin Anika Führer. Trotzdem konnte man unter anderem im Laufe des Jahres auch wieder Gruppenstunden abhalten und an Weihnachten mit genügend Abstand und unter den geltenden Coronaregeln Plätzchen backen.

Nach den Berichten standen die Wahlen zum neuen Vorstand auf der Tagesordnung. Der aktuelle Vorsitzende Marcus Neubert und seine Stellvertreterin Liane Kötter stellten ihre Ämter zur Verfügung und wünschten dem neuen Vorstand bereits ein glückliches Händchen und viel Erfolg. Auch Katharina Gräf gab ihr Amt als Schriftführerin ab. Von der Versammlung wurde Angelika Winter als Vorsitzende und Katharina Gräf als ihre Stellvertreterin gewählt. Das Amt des Schriftführers wird ab sofort von Dennis Smith ausgeübt. Anika Führer wurde als JRK Vorsitzende und Kassiererin wiedergewählt. Bereits letzte Woche wurde Marco Wieja als Bereitschaftsleiter von den aktiven Helfern wiedergewählt. Nach der Wahl dankte Winter dem bisherigen Vorstand für die geleistete Arbeit und den Helfern für das ihr entgegengebrachte Vertrauen. Besonders bei Liane Kötter und Marcus Neubert bedankte sich die neue Vorsitzende für die langjährige Arbeit im Vorstand.

© Gabriele Rohde / Fotolia.com

Erdbestattungen
Feuerbestattungen
Waldbestattungen
Seebestattungen
individuelle Vorsorge

Pietät
PETER GROETSCH

Einfühlsam und respektvoll stehen wir Ihnen zur Seite

Pietät Peter Groetsch · Rosbach-Rodheim
Tel.: 0 60 07 / 3 28 · www.pietat-groetsch.de
Mitglied und Partner Bestatterverband Hessen e.V.

MüZe - Karben e.V.
**Selbstsicherheitskurs
für Kinder mit Eltern**

Mit Alexandra und Marcus Engel, 5. DAN Shotokan Karate, Selbstverteidigungslehrer und Gewaltpräventionstrainer beim Bundesverband für Gewaltprävention

An diesem Tag werden für Kinder und Jugendliche im Alter von 5 bis 11 Jahre gemeinsam mit ihren Eltern Übungen zur Stärkung des Selbstvertrauens, des Selbstbewusstseins und zur Stärkung der Handlungssicherheit in Konfliktsituationen durchgeführt. Strategien einer effizienten Gegenwehr

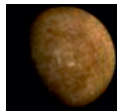
und eines wirksamen Selbstschutzes sollen unter anderem durch aktive Übungen erlernt und verfestigt werden. Theoretische Grundlagen werden mit praktischen Beispielen erklärt und geübt – dies beinhaltet Techniken aus dem Shotokan Karate sowie aber auch aus der realistischen

Selbstverteidigung mit Hebeln, Griffen, Befreien uvm.
Bitte mitbringen: bequeme Sportkleidung und etwas zu Trinken
Kurs-Nr.: 323
Termin am Sonntag, 20.11.2022 von 10.00 bis 11.30 Uhr, Kosten 35 Euro Kind (wenn allein), 60 Euro Eltern-Kind-Paar.
Eine Anmeldung ist erforderlich!

Weitere Infos erhalten Sie im Büro des MüZe unter Tel.: (06034) 5098974 oder senden Sie ein E-Mail: info@mueze-karben.de. Weitere Infos unter www.mueze-karben.de.

Die Ecke für Sterngucker

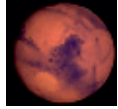
Planetenstellungen und Mondphasen für Nov./Dez.



MERKUR stand am 8. November in oberer Konjunktion mit der Sonne und wird von dieser sogar bedeckt. Diese Bedeckung lässt sich natürlich nicht beobachten. Merkur wird in unserem Beobachtungszeitraum nicht aufzufinden sein, da er sich zu nah an der Sonne aufhält.



VENUS stand im Oktober in oberer Konjunktion mit der Sonne und ist - wie Merkur - nicht zu beobachten.



MARS ist ideal zu sehen und damit unser Beobachtungstipp, steht er doch am 8. Dezember in Opposition zur Sonne. Er ist damit die ganze Nacht über deutlich zu sehen und offenbart sogar Oberflächendetails im Amateuerteleskop. Am 8. Dezember schiebt sich sogar der Vollmond über den roten Planeten!



JUPITER stand im September in Opposition zur Sonne und ist auch noch in unserem Beobachtungszeitraum gut zu sehen. Allerdings geht der Gasriese immer früher unter und seine Entfernung zur Erde wächst, damit verliert er natürlich an Helligkeit. Dennoch las-



sen sich seine Wolkenstrukturen mit einem geeigneten Teleskop weiterhin gut beobachten. Am 2. Dezember steht unser Mond gegen 18 Uhr in unmittelbarer Nähe zu Jupiter.

SATURN sinkt - wie Jupiter - immer früher unter den Horizont, ist aber weiterhin ein auffälliges Objekt am Abendhimmel. Es bietet sich noch immer die Möglichkeit, den Ringplaneten durch ein Fernrohr zu bewundern.



URANUS erreichte am 9. November seine Oppositionsstellung zur Sonne. Damit besteht selbst mit einem Fernglas die Möglichkeit, den fernen Gasriesen aufzuspüren. Ein dunkler Himmel und eine Aufsuchekarte helfen, den lichtschwachen Planeten zu finden. Am 5. Dezember wird Uranus zwischen 18 und 19 Uhr vom Mond bedeckt.



NEPTUN der sonnenfernste Gasplanet kann nach seiner Opposition zu Sonne im September noch von geübten Beobachtern im Sternbild Wassermann aufgefunden werden. Ein lohnendes Objekt stellt er allerdings nicht dar, denn er zeigt keinerlei Einzelheiten seiner Oberfläche.

Mondphasen



VOLLMOND
8. Dezember



NEUMOND
23. November
23. Dezember



LETZTES VIERTEL
16. November
16. Dezember



ERSTES VIERTEL
30. November

Schöne Geschenkideen gibts hier:



www.golfplatz-altenstadt.de

Golfplatz Altenstadt
GmbH & Co. KG
Oppelhäuser Weg 5
63674 Altenstadt

Telefon 06047 988088
Telefax 06047 988089
mail@golfplatz-altenstadt.de

PERFEKTER HOLZSCHNITT. MIT STIHL.

www.schmidberger-niddatal.stihl-haendler.de

MS 170
BENZIN-MOTORSÄGE

Brennholzsägen leicht gemacht: Mit der kompakten Motorsäge geht jeder Schnitt sicher und einfach von der Hand.

209 € inkl. MwSt.

FGS SCHMIDBERGER
FORST- UND GARTENGERÄTE

Obergasse 6c
61194 Niddatal/Kaichen
Tel.: 06187/25196
fgs-schmidberger@t-online.de

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.
Di. bis Fr. 9 - 12 und 15 - 18.30 Uhr,
Sa. von 9 - 13 Uhr, Mo. ist Ruhetag.

Nach dem ZDF- Prinzip
Bares für Rares

Am 26.11.2022 findet unsere Begutachtung im Ristorante Bella Vista am Golfplatz in Altenstadt von 10:00 Uhr - 17:00 Uhr statt.

Bewertungen, Schätzungen und Ankäufe von: Kleinkunst (Bilder, Skulpturen, Porzellan, Streichinstrumente), Armbanduhren, Taschenuhren, Goldschmuck, Münzen u.v.m.

Termine unter Tel.: 0621/ 32692167 oder Mobil: 0177/1651006 (auch ohne Termin möglich)

AUKTIONSHAUS MILTENBERG

AUKTIONEN - KUNST - SCHMUCK

Gewinnspiel: Schlittschuhfans aufgepasst

Winterlicher Familienspaß

Viermal Eis, in und neben der Eissporthalle: Auf über 9.000 Quadratmetern Eisfläche können Sie Pirouetten drehen, tanzen oder „einfach“ nur eislaufen. Ob Sie Anfänger oder schon Eis-Profi sind – die Eissporthalle bietet jedem das Richtige.



Gerade Eis-Neulingen bietet die umlaufende Bande in der großen Halle und auf der überdachten Außeneisfläche die nötige Sicherheit für die ersten Schritte auf dem Eis. Hintergrundmusik in der großen Halle sorgt für den richtigen Laufrhythmus und in der Pistenbar „Cool Running“ können Sie jederzeit eine Pause einlegen. Sie können natürlich auch einfach zuschauen – die Eissporthalle zieht im Winter die Eishockey- und Eislauffans aus der ganzen Region zu Topspielen oder Topturnieren an.

Über 40 Jahre Eissporthalle
Am 19. Dezember 1981 wurde die Eissporthalle Frankfurt nach einer Bauzeit von nur 18 Monaten eröffnet. Die Eissporthalle ist das ganze Jahr über ein beliebtes Ausflugsziel, denn die Beschaffenheit der Eissporthalle ermöglicht zahlreiche Veranstaltungen sowohl auf dem Eis als auch komplett eisfreie Events. Eisspeedway, Box- und Tanzsportveranstaltungen zeigen die Vielseitigkeit der Eissporthalle als Event-Location. Die Eissporthalle gehört zu den bedeutendsten Sport- und

Freizeiteinrichtungen im Rhein-Main-Gebiet.

Jedes Jahr kommen mehr als eine halbe Million Besucher, Tendenz weiter steigend.

Insgesamt bietet die Halle über 7.000 Plätze für Zuschauer.

Schlittschuhverleih

Schlittschuhe können in der Halle ausgeliehen werden – über 2.000 Paar stehen zur Auswahl. Es sind Schuhe in den Größen 23 bis 50 erhältlich. Für die ganz Kleinen können im Shop Gleitschuhe käuflich erworben werden. Zum Ausleihen der Schlittschuhe muss ein Pfand hinterlegt werden: Beispielsweise ein gültiger Lichtbildausweis oder 50 Euro pro Paar.



son bei Erwachsenen 7 Euro und Kinder zahlen 5 Euro. Besuchen Sie die Eissporthalle – und seien Sie herzlich willkommen!

Weitere Infos finden Sie unter www.eissporthalle-ffm.de.

Die Kasse der Eissporthalle Frankfurt hat wieder für den öffentlichen Eislauf geöffnet. Zurzeit bestehen keine Corona-Regeln.

Für einen schönen Ausflug verlost die Eissporthalle Frankfurt zusammen mit dem Monatsjournal fünf Familienkarten (Eintritt der Eissporthalle Frankfurt für zwei Erwachsene und zwei Kinder) - einfach die neben stehende Frage beantworten und die Antwort per E-Mail, auf der Homepage



Hauptsaison ist am 5. November gestartet

In der Hauptsaison (bis 12. März 2023) ist die Eissporthalle durchgängig von 9 bis 22.30 Uhr geöffnet, Eintrittspreise liegen in der Hauptsai-

monatsjournal.de unter Gewinnspiel oder per Postkarte an die Redaktion senden. **Einsendeschluss ist der 27. November 2022. Die Gewinner werden benachrichtigt.**

Und so wird die Eisfläche hergestellt: Zunächst wird der Beton weiß besprüht. Anschließend werden das Spielfeld sowie die Werbelogos mit Schablonen aufgemalt. Dann wird die Fläche bis ca. -6° C runter gekühlt und anschließend wird langsam Schicht für Schicht Wasser mit einem Schlauch aufgetragen, bis das Eis ca. 4 cm dick ist.

Cocktailecke



Glühwein

Glühwein ist auf unseren Weihnachtsmärkten das beliebteste Heißgetränk.

Schon vor ca. 2.000 Jahren vermischten die Römer den Wein mit Gewürzen, um dessen Haltbarkeit zu verlängern und den Geschmack des sauren Weines zu verbessern. Heute weiss man, dass der Grund für die positive Wirkung des Glühweins die ätherischen Öle der enthaltenen Gewürze sind. Nelken beispielsweise wirken verdauungsfördernd und antibakteriell. Zimt kurbelt die Verdauung an, wirkt gegen Völlegefühl und stärkt das Immunsystem. Eine aphrodisierende Wirkung wird dem Zimt ebenfalls nachgesagt. Kardamom wirkt appetitanregend und die ätherischen Öle der Gewürze sorgen für gute Stimmung und Glücksgefühle.

Zutaten:

1L Rotwein
1x Bio-Zitrone
2x Zimtstangen
3x Nelken
4 EL Rohrzucker
etwas Kardamom (gerieben)

Zubereitung:

Schneiden Sie die Zitrone in Scheiben und geben sie diese zusammen mit dem Rotwein, Zucker, den Zimtstangen und Gewürznelken in einen Topf. Erhitzen Sie den Wein bis kurz vor den Siedepunkt. Achtung: Nicht kochen! Das Ganze zugedeckt ca. 1 Stunde ziehen lassen und anschließend durch ein Sieb abgießen. Mit Kardamom nach Belieben verfeinern. Wem der Glühwein noch nicht süß genug ist, der kann mit Zucker oder Honig nachsüßen.

Wann wurde die Eissporthalle eröffnet?

Redaktion Monatsjournal
www.Monatsjournal.de
Redaktion@Monatsjournal.de
Südstraße 11, 61194 Niddatal

creaRtiva

WERBEAGENTUR & VERLAG

- Gestaltung
- Social Media Betreuung
- Geschäftsdrucksachen
- webdesign
- Firmenschilder Et Banner
- Werbeanzeigen durch eigenes Verlagshaus
- individuelle Kundengeschenke

Südstraße 11 · 61194 Niddatal
06187 9946199 · info@creaRtiva.info · creaRtiva.info

Treppenhausreinigung

Große und kleine Hauswoche

Spezialisiert auf die Reinigung von Treppenhäusern und Fluren, Sorge ich für ansprechend, blitzblanke Treppenhäuser.

Regelmäßig und verlässlich kümmere ich mich um die gründliche Reinigung mit Verantwortung und Freundlichkeit.

 **0176-62359290** Preise auf Anfrage

Ich suche Verstärkung - Teilzeit - in Festanstellung!
Bitte einfach telefonisch melden bei Interesse.

Christel Meis



Im Nu werde ich Ihr Treppenhaus in neuem Glanz erstrahlen lassen.

Testen Sie mich und rufen die Nr. zur sauberen Treppe an!



Ihre Schornsteinfeger führen für Sie aus:



- ➔ **Kehrung von Abgasanlagen**
- ➔ **Erstellen von Energieausweisen**
- ➔ **Überprüfung von Feuerungsanlagen**
- ➔ **Gas-Hausschau nach TRGI-2008**
- ➔ **Rauchwarnmelder + CO-Melder**



GÜTESIEGEL
SCHORNSTEINFEGER

Schornsteinfegermeister
me. Sebastian Schomber
Tel. 0 60 34 / 9 39 54 13
e-Mail: mail@sebastianschomber.de

Schornsteinfegermeister
me. Friedrich Roth
Tel. 0 60 39 / 93 91 46 · Fax 0 60 39 / 93 91 47
e-Mail: friedrich@sf-roth.de

Literaturforum Karben e.V. **Jüdische Literatur**

**Literaturabend „Jüdische Literatur – von Juden der Diaspora und aus Israel“
- 24. November um 19.30 Uhr im KUHtelier - Eintritt ist frei**

Am Donnerstag, den 24. November 2022, um 19.30 Uhr läutet das Literaturforum Karben das Programm eines überaus erfolgreichen Jahres ein, den Abschluss bildet der Literaturabend: „Jüdische Literatur – von Juden der Diaspora und aus Israel“.

Die Lesebeiträge werden von der Musikünstlerin Miriam Brause mit jüdischen Weisen, auf dem Saxophon gespielt, begleitet. Mit dem Roman von Amos Oz „Eine Geschichte von Liebe und Finsternis“ beginnt das literarische Programm. Dieser „Opus Magnum der Erinnerung“, entfaltet sich auf fast 800 Seiten. Fünfzig Jahre nach dem Selbstmord der Mutter, den Oz bislang mit Schweigen belegt hat, blickt Oz zurück und rekonstruiert die Geschichte seiner Familie. Dabei, beharrt Oz jedoch auf der Bezeichnung „Roman“, denn er begreife das Auffinden der eigenen Kindheit immer auch als ihr Erfinden. Sodann wird der ergreifende Roman von Ulrich Alexander Boschwitz, „Der Reisende“, vorgestellt. Wie der junge Autor die Umbruchszeit der Novemberpogrome ermisst, durch die sein Held, ein jüdischer Kaufmann irrt, erscheint als eine wunderschön traurige Parabel, als eine Monografie der Gewalt. Aber das 2018 achtzig Jahre nach seiner Niederschrift

dieser Roman der Sprache seiner ersten Niederschrift erscheinen dürfte eine Sensation gewesen sein. Der Roman erscheint als eine Flaschenpost der Exilliteratur ersten Grades. Auch die Lyrik kommt zu ihrem Recht. Das Programm widmet sich Gertrud Kolmar, die zu Lebzeiten nur spärlich publiziert wurde. Sie gilt heute als eine der bedeutendsten deutschsprachigen Lyrikerinnen des 20. Jahrhunderts. Nach eher konventionellen Anfängen fand sie in ihren Gedichten vor allem ab Ende der Zwanzigerjahre zu einem eigenen, unverkennbaren Ton, geprägt von großer sprachlicher Virtuosität und Expressivität, unter gleichzeitiger Beibehaltung traditioneller Formen. In ihrem Werk herrschen Natur- und Frauenthemen vor, oft ins Mystische und Hymnische gesteigert. Ein starker Akzent wird mit Salcia Landmanns Sammlung „Der jüdische Witz“ gesetzt. Die Welt mit gesunder Distanz betrachten, die Realität durch überlegenen Wortwitz entschärfen, Verzweiflung in Hoffnung verwandeln - das ist der besondere Charakter des jüdischen Humors. Die von Salcia Landmann zusammengetragenen Witze stammen größtenteils aus Osteuropa, aus Ländern, deren jüdische Bevölkerung die Nationalsozialisten fast gänzlich vernichtet

haben. So wird sich bei der Lektüre neben vergnüglicher Unterhaltung auch Wehmut und Trauer einstellen. Michael Degens „Nicht alle waren Mörder“ darf hier nicht fehlen. Er verbarg sich die letzten beiden Kriegsjahre mit seiner Mutter in Berlin, angewiesen auf die geradezu tollkühne Hilfsbereitschaft von Menschen, die sich selbst damit in Lebensgefahr brachten. Nicht alle waren Mörder ist der Titel dieser Erinnerungen an die Helfer in finsternen Zeiten: an den kommunistischen Gärtner und seine gütige Schwägerin Martchen, an die adelige russische Emigrantin, die dem elfjährigen Jungen Sexspielchen beibringt und Chopin spielt bis zum Gehtnichtmehr. Auch an die Nationalsozialisten, die längst nicht mehr an den Endsieg glauben. Das literarische Programm schließt mit Yigal Levs „Ich hasse den Krieg“. Der israelische Major der Reserve Yigal Lev, 36, schreibt: „Dieses Buch ist vor allem ein Roman. Die Gestalten werden meinen Kameraden aus zwei Kriegen sicher bekannt vorkommen. Die Tatsachen und Geschehnisse sind der Wirklichkeit entnommen; es gibt aber keine Gestalt in diesem Buch, die ohne Irrtum beim Namen genannt werden könnte.“ Die Besucher erwartet ein spannender und ergreifender Literaturabend.

1. Pétanque Club Petterweil e.V. **Abschlussturnier**

am 27. Oktober in Boule Arena Okarben veranstaltet



Diese Turnierserie ging eine ganze Saison von März bis Oktober. Es war ein sehr spannender Kampf um die Podestplätze. Mit einem überragenden Ergebnis konnte sich Gernold Strobl auf dem ersten Platz behaupten. Zweiter wurde Raffael Caracciolo, den dritten Platz belegte Andreas Dosch. In dieser Turnierserie wurden die Partner immer zusammen gelost, die dann drei oder vier Spiele zusammen bestreiten durften. Die Sommer-Masters war immer gut besucht. Die Turnierteilnehmer kamen aus ganz Hessen. Einmal war sogar auch

prominenter Besuch aus Tunesien da. Es war Khaled Bougriba, der bereits einmal Vize-Weltmeister im Boulesport war. Der 1. Pétanque Club Petterweil freut sich auf die nächste Saison 2023, wenn wieder viele Gäste aus Hessen begrüßt werden dürfen. Für diese Turnierserie sind alle recht herzlich eingeladen, ob sie Mitglied, Anfänger oder Fortgeschrittene in diesem Sport sind. Die Veranstaltung findet immer alle zwei Wochen donnerstags in der Boulearena in der Großgasse 18 in Okarben statt.

Blaulichtecke: **Gerüst von Baustelle entwendet**

Zwischen Dienstagmorgen (1.11., 17 Uhr) und Mittwochmorgen (9 Uhr) haben Diebe von einer Baustelle in der Okarbener Untergasse ein dort aufgestelltes Baugerüst im Wert von etwa 20.000 Euro gestohlen. Der Abtransport des Diebesguts muss mit hoher Wahr-

scheinlichkeit mittels eines mitgebrachten und beladungsfähigen Fahrzeuges von statten gegangen sein. Diesbezüglich ermittelt nun die Polizei in Bad Vilbel und bittet um Hinweise unter Tel. 06101/54600.
Polizeipräsidium Mittelhessen Pressestelle Wetterau



Thomas Rusler (links) und Sebastian Mehmel (rechts)

Für Kinder und Jugendliche wird das Freizeit- und Betreuungsangebot in Karben zukünftig noch facettenreicher. Mit Sebastian Mehmel und Thomas Rustler sind seit einigen Wochen zwei neue Sozialpädagogen im Karbener Jugendkulturzentrum (Jukuz) angestellt. Mit ihrem Einsatz und ihrer Kompetenz soll nicht nur das Jugendcafé mit dem dazugehörigen Offenen Treff zu neuem Leben erweckt werden, als aufsuchende Sozialarbeiter wollen sie die Karbener Jugendlichen an ihren Treffpunkten erreichen und für das sinnstiftende Angebot im Jukuz werben.

Der 32-jährige Sebastian Mehmel bringt Großstadterfahrung mit. Erst vor drei Jahren ist er aus Frankfurt nach Karben gezogen. „Ich wollte einfach etwas ruhiger und ländlicher leben“, berichtet er. Schnell wurde der studierte Sozial- und Medienpädagoge auf das Jukuz aufmerksam und schickte eine Initiativbewerbung an das Jukuz-Team. Diese wurde schnell erhört und so darf er sich seit September dieses Jahres unbefristet zum Jukuz-Team zählen. Unter seiner Obhut soll dem Jugendcafé neues Leben eingehaucht werden. Dort befindet sich alles, womit Jugendliche ihre

Stadt Karben Neue Power im Karbener Jukuz

Sebastian Mehmel und Thomas Rustler sind neu im Jukuz-Team

Zeit bereichern und Freunde treffen können. Doch Corona und ein Personalausfall ließen die beiden Räume in einen Dornröschenschlaf fallen. Dieser hat nun ein Ende. Ab sofort haben das Jugendcafé und der Offene Treff immer mittwochs, donnerstags und freitags von 15 bis 20 Uhr geöffnet. Freitags sogar bis 21 Uhr. An seiner Seite weiß Sebastian Mehmel dabei seinen Kollegen Thomas Rustler. Der 26-Jährige ist in Karben groß geworden und mit der Location und den Menschen in Karben bestens vertraut. Derzeit studiert er an der Goethe-Uni in Frankfurt Erziehungswissenschaften im Master. Im Jukuz übernimmt er bis auf weiteres die Elternzeitvertretung einer Kollegin. Gemeinsam wollen Rustler und Mehmel dafür sorgen, dass das Angebot im Jukuz noch näher an die Jugendlichen ran rückt. Und damit fangen sie direkt an.

Alle zwei Wochen, immer dienstags von 17 bis 19 Uhr, lädt Rustler zur „Bushcraft AG“ ins Jukuz. Stockbrot backen, Feuer machen, im Lehmofen Pizza backen oder einen Unterschlupf im Wald bauen: Alle interessierten Jugendlichen ab der 6. Klasse sind herzlich eingeladen, die Teilnahme ist kostenlos. Genauere Infos gibt es unter www.jukuz-karben.de. Dass es Rustler mit seinem Angebot in die Natur treibt, ist kein Zufall. Seit Jahren ist er als Pfadfinder beim Stamm der Grauen Drachen in Burg-Gräfenrode aktiv. Dieses Wissen nun in die Jugendarbeit des Jukuz einbringen zu können, ist ein Gewinn für beide Seiten.

„Ich finde es super schön, wenn man Entwicklungen bei jungen Menschen begleiten kann“, beschreibt Thomas Rustler das, was ihn an diesem Job begeistert. Sein Kollege Sebastian Mehmel sieht

das ähnlich: „Vielen Jugendlichen fehlt einfach jemand, der ihnen zuhört. Ich möchte sie so gut es geht dabei unterstützen, dass sie sich entwickeln können.“ Dafür wollen beide nicht nur das Angebot im Jukuz erweitern, sondern werden sich auch in die Stadt begeben, an all die Orte an denen sich die Jugend gerne trifft und dort mit ihnen das Gespräch suchen und für die Jukuz-Angebote werben. Dabei werden die beiden stets an ihren schwarzen Jukuz-Pullovern gut erkennbar sein.

„Jugendarbeit ist immer ein Prozess, der sich anpassen muss“, erklärt Jukuz-Chef Thomas Frühauf. Ziel sei es nun, eine niederschwellige und offene Angebotsstruktur zu entwickeln, die die Kinder und Jugendlichen in Karben erreicht. Mit den beiden neuen Kollegen und deren Know-How sollte das kein Problem sein.

Stadt Karben

Freier Wohnraum gesucht

Wohnraum und Unterkünfte für anerkannte Geflüchtete gesucht - Belegung von Turnhallen und Bürgerhäusern soll vermieden werden

Unter der Leitung von Stadträtin Heike Liebel und der Flüchtlingskordinatorin Gabriele Davis ist es der Stadt Karben bislang gelungen, über 100 ukrainische Geflüchtete bereitzustellen. Hierbei haben die Bürgerinnen und Bürger in Karben entscheidend zum Gelingen beigetragen. Auch dank der Unterstützung durch die Flüchtlingshilfe, unter der Regie

von Werner Giesler und zahlreichen weiteren Helferinnen und Helfern, ist die Integration und Betreuung relativ reibungslos gelungen. Da sich die Zuweisungszahlen des Landes nun jedoch innerhalb kurzer Zeit verdoppelt haben und sich Richtung dem Niveau der Jahre 2015/2016 bewegen, werden die derzeitigen Unterbringungskapazitäten des Wetteraukreises sowie der Städte und Gemeinden nicht ausreichen. Daher werden nun auch weitere private Angebote benötigt, um beispielsweise bereits anerkannte Geflüchtete, darunter auch Kriegsflüchtlinge aus der Ukraine, beim Auszug aus den Gemeinschaftsunterkünften zu unterstützen. „Dadurch können in den Gemeinschaftsunterkünften wieder Kapazitäten geschaffen werden“, so Stadträtin Heike Liebel. Die Stadt Karben bittet deshalb darum, dass sich die Eigentümerinnen und Eigentümer von leerstehendem Wohnraum bei der Stadt Karben melden, wenn sie diesen an anerkannte Geflüchtete, also Asylberechtigte, vermieten möchten. Gesucht werden aber auch größere Objekte, wie gewerbliche Hallen oder größere Mehrfamilienhäuser, die zur Unterbringung einer größeren Anzahl von Flüchtlingen geeignet sind. Laut Bürgermeister Rahn soll soweit irgendwie möglich verhindert werden, dass in Karben Sporthallen oder Bürgerhäuser geschlossen werden müssen, um diese zu Sammelterkünften umzuwidmen.

Freier Wohnraum kann per E-Mail an ukrainehilfe@karben.de gemeldet werden. Die Stadt Karben dankt schon vorab allen Bürgerinnen und Bürgern für ihre Unterstützung.

SENZEL
Tief- und Straßenbau



„De Maschores mache“ (ideal für rüstige Rentner)

Magaziner/Platzwart (m/w/d) auf Midi oder Minijobbasis

Wir sind ein mittelständiges und regional führendes Bauunternehmen mit 30 Mitarbeitern. Unser Firmensitz befindet sich in Niddatal-Kaichen. Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir Dich...

Vielfältige Aufgaben erwarten Dich:

- Du bist der Chef vom Bauhof und des Außengeländes, auf hessisch „de Maschores“ ...
- Rasen und Heckenpflege
- Flächenreinigung mit professioneller Kehrmaschine
- Du sorgst für die Einhaltung der Lagerplatzordnung
- Einfache Reparaturen
- Fachgerechtes Sortieren von Werkzeug/Organisation Magazin
- Fahrzeuge reinigen
- Andere diverse anfallende Arbeiten

Was uns begeistert:

- Sorgfalt und Zuverlässigkeit
- Handwerkliches Geschick
- Organisationsfähigkeit
- Gabelstaplerführerschein von Vorteil

Wie wir Dich begeistern:

- Abwechslungsreiche Tätigkeit
- Selbständigkeit

Interessiert? Dann freuen wir uns, Dich kennenzulernen.

Bitte sende deine Bewerbung per Mail oder gerne auch per Post oder rufe einfach an.

Senzel Tief- und Straßenbau GmbH · Altenstädter Str. 4 · 61194 Niddatal
Telefon 06187 92126-0 · bewerbung@senzel.net · www.senzel.net



Die Vorstandsmitglieder: Angelika Neuwirth, Katharina Walter, Katrin Buol-Wischenau, Helge Gottschalk, Beatrix Rinkart und Christiane Günther May (v.l.)

Bei der kürzlich stattgefundenen Jahreshauptversammlung des Karbener Stadtchors Pro Musica International wurde der Vorstand nahezu einstimmig wiedergewählt und damit in seinem Amt bestätigt. Damit kann der Chor nun nach langer Pause gestärkt in eine musikalische Zukunft blicken.

Zuvor gedachte die Mitgliederversammlung mit einer Schweigeminute dem im

März verstorbenen Chorleiter und Mitbegründer des Chores Hubert-Thorwald Reuter.

„Er hat den Chor aufgebaut und wir haben ihm viel zu verdanken“, würdigt die alte und neue Vorsitzende von Pro Musica Karben Katrin Buol-Wischenau die Verdienste von Hubert Reuter.

Ihren Dank richtet sie weiterhin an die Mitglieder des Chores, die in einer langen

Pro Musica - Internationaler Chor Karben e.V.

Vorstand im Amt bestätigt

Gestärkt in musikalische Zukunft - Neuer musikalischer Leiter Steffen Bücher

schwierigen Zeit dem Chor die Treue gehalten und ihr Vertrauen in das Vorstandsteam gesetzt haben. Dankbar sei sie auch dafür, dass dieser in einer Zeit der Veränderungen und Umbrüche geschlossen agiert und den Neustart erfolgreich in die Wege geleitet habe.

Gemeinsam mit dem neuen musikalischen Leiter von Pro Musica Steffen Bücher, der zunächst würdigende Worte für seinen Vorgänger Hubert Reuter findet, richtet Buol-Wischenau ihren Blick dann auf die angestrebten Zukunftsprojekte.

Da ist zunächst das am 2. Dezember 2022 im Bürgerzentrum Karben stattfindende Weihnachtskonzert zur Eröffnung des diesjährigen Karbener Weihnachtsmarktes.

Es wird das erste Konzert mit dem neuen Chorleiter Steffen Bücher sein.

Für das Jahr 2023 ist bereits ein Probewochenende in der Hessischen Landesmusikakademie in Schlitz geplant.

Für die Feierlichkeiten des in 2023 stattfindenden 10-jährigen Jubiläums von Pro Musica wird ein Konzert mit Orchesterbegleitung angestrebt.

Eine geplante Chorfahrt für 2024 zum 50-jährigen Jubiläum der Karbener Städtepartnerschaft mit St. Egreve rundet die musikalischen Aussichten, Ziele und Höhepunkte ab.

Nachdem der Vorstand einstimmig entlastet wird führte Ottmar Lenz souverän durch die Neuwahlen.

Der geschäftsführende Vorstand setzt sich nach wie vor

zusammen aus Katrin Buol-Wischenau als 1. Vorsitzende, als Stellvertreter Helge Gottschalk, Kassenwartin Regina Bentz, Schriftführerin Christiane Günther Mey und Beatrix Rinkart als Pressewartin.

Als Beisitzer fungieren Angelika Neuwirth, Katharina Walter und Michaela Caspari. Für Christel Götz, die ihr Amt aus privaten Gründen abgibt wird Heike von Gotstedter neu als Beisitzerin gewählt. Die Kassenprüfer Nina Fachinger und Renate Kissing komplettieren den neuen Vorstand.

Pro Musica freut sich jederzeit über neue Sängerinnen und Sänger. Wenn Sie gerne mit-singen möchten, schauen Sie einfach vorbei. Proben finden immer mittwochs um 19.30 Uhr im Bürgerzentrum Groß-Karben statt.

Veranstaltungskalender der Stadt Karben

Samstag, 26. November & Samstag, 10. Dezember

10.00 Uhr: **Start in die Adventszeit** - Adventsmarkt, Neue Mitte Karben, Gewerbeverein Karben e.V.

Samstag, 26. November & Sonntag, 27. November

Weihnachts-Kunstmarkt, Atelier 17, Sa. 14 - 19 Uhr, So. 11 - 18 Uhr, Karbener-Künstler Initiative e.V.

Freitag, 2. Dezember

20.00 Uhr: **„Machet die Tore weit...“** - musikalische Eröffnung des Karbener Weihnachtsmarktes, Bürgerzentrum Karben, Pro Musica Internationaler Chor Karben e.V.

Samstag, 3. Dezember

15.30 Uhr: **Seniorenachmittag**, Pfarrsaal von St. Johannes Nepomuk Karben-Kloppenheim, Kath. Kirchengemeinde Kloppenheim/Okarben

18.00 Uhr: **Adventliche Nistkastenbauaktion**, Altes Rathaus Assenheim, Anmeldung erforderlich, NABU Umweltwerkstatt e.V.

Samstag, 3. Dezember & Sonntag, 4. Dezember

Karbener Weihnachtsmarkt, Rathausplatz, Stadt Karben

Sonntag, 4. Dezember

15.00 Uhr: **Kindertheater ROBIN HOOD**, Bürgerzentrum Karben, Stadt Karben

Dienstag, 13. Dezember

18.00 Uhr: **SeCuZ - Stammtisch**, Ramonville Str. 5-7, SeCuZ e.V. - Karbener Computer Club

Tierarztpraxis an den Nidderwiesen

Anzeige

Tag der Offenen Tür und eine Premiere

Für drei Wochen zieht ein Wunschbaum in das Wartezimmer - Tag der offenen Tür am 27.11.2022 ab 11 Uhr bis ca. 19 Uhr

In der Tierarztpraxis an den Nidderwiesen gibt es dieses Jahr eine besondere Aktion – für drei Wochen zieht ein Wunschbaum in das Wartezimmer der Praxis ein. Im Rahmen eines Tages der offenen Tür am 27.11.2022 ab 11 Uhr bis ca. 19 Uhr steht dieser Baum für Passanten und Kunden bereit.

An diesem Wunschbaum haben Kinder aus einem Kinderheim der Diakonie „Mission Leben“ ihre Weihnachtswünsche aufgehängt. Hier kann sich jeder der möchte einen Wunsch aussuchen und so zum individuellen Wunscherfüller in der Zeit vom ersten bis vierten Advent werden. Als kleines Dankeschön kann sich jeder Wunscherfüller ein kleines Präsent vom Baum abpflücken. In der Woche vor Weihnachten werden die gesammelten Geschenke an Frau Schneider von „Mission Leben“ der Diakonie Darmstadt übergeben. In der Tierarztpraxis an den Nidderwiesen werden alle Wünsche zunächst gelistet und bei der Vergabe aufgeschrieben, damit am Ende kein Wunsch unerfüllt bleibt. Bis zum 16.12.2022 kön-



nen dann alle Geschenke zur Sammelstelle in die Tierarztpraxis gebracht werden. Interesse geweckt? Dann rufen Sie einfach an 06187 27300 oder schreiben Sie eine Mail an info@tierarztpraxis-nidderwiesen.de. Weitere Informationen finden Sie auch auf der Homepage unter [www.tier-](http://www.tierarztpraxis-nidderwiesen.de)

[arztpraxis-nidderwiesen.de](http://www.tierarztpraxis-nidderwiesen.de). Außerdem lädt die Tierarztpraxis an den Nidderwiesen Sie herzlich zum Tag der offenen Tür ein. Neben heißen Getränken, Dr.-Käse-Waffeln und Crêpes, ist auch für allerhand Spannendes für Groß und Klein gesorgt. Neben einer Teddyklinik, einer Bastelwerkstatt für Leinen und Katzenspielzeug und einer Tombola gibt es ein Wissensrat zur Praxis zu entdecken. Dr. Miriam Kaese & das ganze Praxisteam der „Tierarztpraxis an den Nidderwiesen“ freut sich über einen Besuch von Ihnen – gerne auch vor oder nach einem Gang über den nahegelegenen Weihnachtsmarkt!

IMPRESSUM

Herausgeber: Werbeagentur creaRtiva
Südstraße 11, 61194 Niddatal
Telefon: 06187 9946199
E-Mail: redaktion@monatsjournal.de

Verantwortlich für Text und Anzeigen: René Angel

Auflage: 10.000 Exemplare

Nächster Annahmeschluss: 2. Dezember 2022

Nächster Erscheinungstermin: KW 50/2022

www.monatsjournal.de



**Tierarztpraxis
an den
Nidderwiesen**

Am Steinweg 18-20

61130 Nidderau

Telefon: 06187-27300

info@tierarztpraxis-nidderwiesen.de

Mo. 8-13 und 15-17.30 Uhr • Di. 11-13 und 15-18 Uhr
Mi. 15-18 Uhr • Do. 11-13 und 15-18 Uhr • Fr. 8-13 Uhr

Asia Bistro Drachen **Seit über 20 Jahren**

Bahnhofstr. 1
gegenüber Schloss
Groß-Karben
Richtung Burg-Gräfenrode

06039 48 60 67
www.asia-bistro-drachen.de

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr.: 11 - 15 Uhr u. 17.30 - 21.30 Uhr; So. + Feiertage: 12 - 22 Uhr
Samstag Ruhetag

Innenräume wieder geöffnet!
Gerne richten wir Ihre Familien- und Betriebsfeiern in unseren Räumlichkeiten bis zu 20 Personen aus.

Alle Gerichte auch zum Mitnehmen!
Delikate Kochkunst der chinesischen, thailändischen und vietnamesischen Küche.




Ihr Parkettstudio in Rosbach!



**Bodenbeläge · Innentüren
Haustüren · Garagentore ·
uvm.**

Raiffeisenstraße 6 | Rosbach
Tel. 06003 / 935 44 74
info@holzmittel-parkett.de

**holzmichels
PARKETTSTUDIO**

**Nah - Kompetent - Günstig
24 Stunden Notdienst**

Abflussreinigung-Zahn.de
Kanal TV-Untersuchungen - Kanalreparatur

ZAHN Kanaltechnik Zahn GmbH
63674 Altenstadt

06047-343 87 21

**Gewerbeverein Karben e.V.
Start in die Adventszeit**

Am 26. November und 10. Dezember, jeweils zwischen 10.00 und 22.00 Uhr setzen die Karbener Geschäfte und Dienstleister und der Gewerbeverein Karben wieder ein Zeichen und laden zum Start in die Adventszeit, zum Flanieren, Schnäppchenjagen und zum Verweilen in der „Neuen Mitte“ ein.

Mit der Neukonzeption und Verlegung des Karbener Weihnachtsmarktes an die Nidda-Terrassen hinter dem Bürgerzentrum ergreift der Gewerbeverein Karben als dessen langjähriger Mitveranstalter nun die Chance, einen neuen Weg zu beschreiten. Am 26. November und am 10. Dezember ist er Gastgeber zweier kleinerer separater Adventsmärkte in der Neuen Mitte. Gleichzeitig verzichtet der Gewerbeverein in diesem Jahr auf die Mitwirkung mit eigenem Stand am Karbener Weihnachtsmarkt. An diesen Tagen soll das neue Stadtzentrum vorweihnachtlich erstrahlen; Besucher können sich auf Waffeln, Glühwein und Kinderpunsch, gebrannte

Mandeln, Plätzchen und Getränke, spanisches Essen, italienische Bratwurst, evtl. Stockbrot, Handarbeitsartikel, Schmuck und Edelsteine und einen Bücherflohmarkt mit Bilderbuchkino freuen. Am 26.11. um 14.00 Uhr stimmen der Kinderchor und der Chor Klangfarben der Sängerkunst Kloppenheim unter der Leitung von Burcu Özcanyüz Seymen auf die Adventszeit ein. Neben der Schaffung von Adventsflair sollen die beiden Termine aber gerade auch dem Karbener Gewerbe Gelegenheit geben, auf eigene Weihnachtsangebote hinzuweisen. „Wir begrüßen das neue Konzept des Karbener Weihnachtsmarktes und ergänzen es mit den beiden Adventsmärkten in der

Neuen Mitte. Wir wollen den Karbener Bürgern Gelegenheit geben, in vorweihnachtlicher Atmosphäre einzukaufen und vielleicht das ein oder andere Weihnachtsgeschenk zu finden“, umreißt der langjährige Gewerbeverein-Vorsitzende Mike Barowski die Idee der beiden Tage. „Denn Karbener kaufen gerne in Karben“, ist er sich sicher. Karbener Unternehmen sind ganz herzlich eingeladen, sich mit einem Stand und Aktionen in ihrem Unternehmen am „Start in die Adventszeit“ zu beteiligen (Standkosten werden nicht erhoben). Alle Teilnehmer und ihr Angebot werden in einem Veranstaltungsflyer dargestellt.

Der Karbener Gewerbeverein e.V. ist ein Zusammenschluss der unterschiedlichsten Unternehmen in Karben. Sein Ziel ist es, die Rahmenbedingungen des Gewerbestandorts Karben und damit auch die Lebensqualität der Karbener Bürgerinnen und Bürger zu verbessern. Er wird von den Kaufleuten Mike Barowski, Simone Roßmus und Regine Feyl, die den Vorstand bilden, geleitet. Weitere Informationen gibt es unter www.gewerbeverein-karben.de.

Erteile Nachhilfe effizient in
Latein, Französisch und Deutsch
im Großraum Karben - auch zu Hause.
Dr. K. Berg - Telefon 0172 8791986

„Geselligkeit verschenken“



Brettspiel-Paradies
DAS FACHGESCHÄFT IN FRIEDBERG
www.brettspiele-paradies.de
Am Straßbach 5 · Tel. 06031 7907979
info@brettspiel-paradies.de

**Start in die
Adventszeit**



**26. November 2022
10. Dezember 2022
in Karben, Neue Mitte
jeweils 10.00 – 22.00 Uhr**

Was immer Sie brauchen, Sie bekommen es in Karben.

**GEWERBEVEREIN
KARBEN**

**Bestattungsinstitut
Thorsten Winter**



- Erd-, Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen
- Sarglager
- Erledigung aller Formalitäten
- Bestattungsvorsorge
- Gesamtorganisation

Tag und Nacht für Sie zu erreichen. Auch an Sonn- und Feiertagen.
Heldenberger Str. 3 · 61184 Karben · Tel.: 06039 / 3774